

نور افشان

حقیقی نور و تہاجر دنیا میں آکے ہر ایک آدمی کو روشن کرتا ہے

قیمت سالیانہ موصول ہے

قیمت سالیانہ موصول ہے

نمبر ۳۳ - جلد ۶	لودیہ ۲۴ اکتوبر ۱۹۸۷ء	قیمتی پرچہ ۶ پانی
غزل من تصیف سہ پہر دین حسیک صلب از صغیر تخلص پانچ اگر تمہیں حکم دے تو ایذا ہوتا۔ نہ ہوتا نام کو عالم تو کل سے جدا ہوتا۔ عادل حکم خالق گر نہ کرتے حضرت آدم۔ نہ انکی خلد سے جانیگا ہاں حکم تھا ہوتا۔ بہ آدم نہ ہوتا حق سے گر نہ نہ کھاتا وہ۔ وفا سے چل دانت کا تو کیوں مالک تھا ہوتا۔ اگر پدائے ہوتا وہ تیرا حامی شفاعت کو۔ درد گاہ تک کیسے تیرا طالع رسا ہوتا۔ دل ناداں اگر پوچھا بخت سے وہ عالم کی۔ موا سے لگے راہ شوق میں کب کا اور ہوتا۔ نہ لگتا نہیں نخل تمنائیں ہر ظالم کے۔ تفرگہ نہ کرتا ظلم سے تو کب رہا ہوتا۔	اگر تمہیں لگتا تو ہمیشہ یار شطرب۔ دجنا سے تو ہرگز نہ ایذا داں ہلا ہوتا۔ نہ اگر تو نہ ہوتا ایول میں یار کامل پر۔ ترا درجہ بڑا تھا تو دوزخ میں جلا ہوتا۔ ابھی ہوں عجب شائق دیدار سیما کا۔ نہ بے اس کے گنہ سے پاک ہرگز تو دلا ہوتا۔ بہرہ کو نہ سہا پید ہوا تھا دور عالم میں۔ کے جسے تجھے میں ہوں تیرا ہمسر یوں کہا ہوتا۔ یعنی کرنا سچا کو جو دل سے شافی آئو حاضر۔ نہ ہرگز مبتلا سے درد رنج لا دوا ہوتا۔ غزل من تصیف پادری یعقوب کشنگہ صاحب تخلص غلام از غلام ربینک ۱۔ جمال انیا اگر عیسو دھاد دے تو کیا ہوگا۔ مجھے شہاں کے چھند و نئے جھوڑا دے تو کیا ہوگا۔	۱۔ کیا نہ گناہ فیض کو کرم سے تم نے تھا اپنے۔ مجھے بھی اس مرض سے تم شفا دو گے تو کیا ہوگا۔ ۳۔ نہیں مکن شفا چھکو مو اطب سب جاکے۔ طبیہ خود دانی پا دو گے تو کیا ہوگا۔ ۴۔ نہیں پھر نہ کیا اس کے حکم سے ہرگز شالینو۔ اگر مجھ سے زمانے کو پھر دو گے تو کیا ہوگا۔ ۵۔ عبت کی عرائش صرف تیرے ہی پرستی میں۔ جواب عبت کے آگے نہ جھکا دو گے تو کیا ہوگا۔ ۶۔ عزیز و اس نے اپنی جان دی ہم کے بے ساس۔ محبت دل سے تم اسکی بھلا دو گے تو کیا ہوگا۔ ۷۔ نہیں ہر چین خاوم کو شیا طینون کے حلیے۔ اگر شیطاں کو تم عیسو ہر ادے تو کیا ہوگا۔ نور افشان افغانستان نار برقیوں سے سلیم ہوتا ہرگز نہ لفظ صغیر خان

قاصد سرکار انگریزی امیر کی طرف سے سرکار کے مراسلہ کا جواب لیکے چلا آیا جو مگر یہ نہیں کہا جاسکتا کہ امیر نے سرکار انگریزی کے مراسلہ کا جواب ٹھیک ٹھیک اس کی مرضی کے مطابق ہی دیا ہو گا کیونکہ اس کے روس سے خفیہ آمد کی اہمیا پر اپنے ہی بازوؤں کی قوت پر نازاں ہو کر یا انگریزوں کی دوستی کے سلوک سے جو اس کے ساتھ پنجاب میں کیا گیا تھا نا حق بھول کر کچھ کا کچھ لکھ دیا ہو غرض وہ خواہ کچھ ہی ہو مگر ہماری سرکار کو قبل از روانگی سلفیہ خروٹھا کہ اسکا انتظار کر لیا جاتا اور پھر جو کچھ مناسب ہوتا اس کے حق میں کیا جاتا ہے۔

یہ ظاہر ہے کہ کتنی مدت سے امیر ہماری سرکار سے مذاض ہو رہے اور گونا گونا گوں نواب گورنر جنرل ہند سے رفاقت کر کے بڑی خوشی کے ساتھ واپس گیا تھا مگر جلد ہی بعد کسی نہ کسی باعث از روہ خاطر ہو گیا اور اگرچہ وہ بواغت متب سوار فارن سکریٹری کے دوسرے کو معلوم نہ تھے مگر انہیں سے ایک آدھ بات جواب معلوم ہوئی جو صحاف امیر کی ناراضگی پر دلالت کرتی ہے۔ سرطاس و گلس فورسائیہ جب یا زہد سے واپس آئے گئے تو لازماً ہاتھ بروک صاحب بہادر نے چاہا تھا کہ وہ کابل کے راستہ ہوتے آویں مگر امیر صاحب نے اس بات کو رد نہیں رکھا تھا اس پر گورنر ہند نے سرلوہ میں پکی کشن شپا و کی معرفت سے چاہا کہ امیر سے از سر نو عہد و پیمان کئے جائیں مگر اسے اس سے بھی انکار کیا بلکہ جواب میں یہ کہلا بھیجا کہ جو عہد و پیمان اور شرط شرطہ سر جان لارنس لارڈ میو اور لارڈ نارٹھ بروک نے بسے زبانی کئے ہوئے ہیں اور اب تک منہ نہ زبانی ہیں وہ عرض تحریر میں آجائے چاہیں ہو اسکل اس درخواست کو گورنر ہند نے نامعلوم کیا ہے۔

وہ ویسی ہی ہنگامی انکار تحریر میں لانا حکام ولایت کو بھی منظور نہیں ہو گا اور شاید سب اسکا یہ دور اندیشی ہو کہ اگر امیر ایسا نوشتہ کبھی کہیں قیصر روس کو دکھلا دے تو خواہ مخواہ روس اور اس سرکار میں جھگڑے کا ایک باعث ہو جاوے سوائے اس کی آزدگی کا بھاری سبب اس تحریر کا نہ ہونا معلوم دیتا ہے۔ اگرچہ قتل سلیم گورنر نہیں کرتی کہ شیر علی حبیب امیر حسن نے مدت مگر بلکہ عہد پوری سے انگریزوں کا نمک کھایا اور ایک زمانہ میں گورنر جنرل ہند کی ملاقات کو انبالہ تک دوڑا آیا اور اب تک انگریزوں کے زبانی سرالط میں ایسے کیسے حکمی وعدہ خلافی نہیں پائی اس چھوٹی سی بات پر ایک بنے ہوئے اچھے دوست کو ایک ہی دفعہ قومی دشمن بنا لے مگر اس شہو صفت کے رد سے جو افغانوں کی نسبت ضرب النثل ہے اگر اس نے ایسا کر بھی دیا ہو تو کچھ تعجب نہیں اور اس پر انگریز لوگ اسکو کچھ برا بھلا بھی کہیں تو چنداں بچا نہیں مگر ہماری دانست میں کابل لشکر کشی کرنا بایں نیت کہ امیر کو سزا دیا جاوے یا وہاں پر سفارت بھیجا بایں غرض کہ فیما بین از سر نو اتحاد قائم کیا جاوے ان باتوں کو چھوڑ چھا کر اگر خیر کا درہ پورے طور پر اپنے قبضہ میں کر لیا جاوے اور علی سبھی میں ایک منطوب چھاوئی ڈال لیجاوے تو بہت اچھا ہے اس صورت میں امیر کو اس کی انحرافی کی سزا بھی مل جائیگی۔ ہزار ہا جانوں کے گشت و خون میں سیدر خفہ ہو چکا اور اس خرچ میں بڑی کفایت ہوگی جو ایک مہذب سلطنت کو ایک حملہ کی ملک کی حکمرانی میں لاد ہو کر ناخوشحال مغربی ہند کی بھاری کلید پورے پورے طور پر اپنے ہاتھ میں ہو جائیگی جب کا بڑا لحاظ ہو اور نیز کمزور و خستہ حال خیروں کو ایک قومی پناہ اور دائمی امن مل جائیگا جو

کابل

جو خبر مذکور بعد تاریخ برقی لندن سے ٹائمز آف انڈیا کے پاس ۷ اکتوبر کو آئی تھی اس میں لکھا تھا کہ جو مراسلہ نواب غلام حسین خان قاصد سرکار انگریزی امیر کابل کے پاس سے لیکر آیا ہے وہ کچھ تسلی امیر نہیں ہے اور اس سے گورنر ہند کا جواب ارادہ ہو وہ رک نہیں سکتا۔ اسی مضمون کی ایک تاریخ برقی ۱۲ اکتوبر کی شملہ سے پہونچی جس میں خبر لندن اور شملہ میں کچھ بھی فرق نہیں ہے۔

یہ نہایت تعجب کی بات ہے کہ یہ خبر سے پہلے لندن میں پہونچی اور ہندوستان کے کسی اخبار کو اطلاع نہ ہوئی جب لندن سے یہ خبر بذریعہ برقی ہندوستان میں آئی تو معلوم ہوا اور اس کے چار روز بعد گورنر ہند نے اس خبر کو شائع کیا معلوم نہیں ہوتا کہ اس میں کیا تبدیلی تھی۔

صفائی حساب

ناظرین اخبار نور افشاں کو واضح ہو کہ سال حال ۱۲۷۰ھ ہی اور صفائی حساب کی مورہی ہر سال کے التماس ہو کہ جن صاحبان کی طرف بقایا سال حال و سال گذشتہ کا باقی ہو رہا ہے ہر بانی جلد صفائی کی طر توجہ فرماویں۔

بقیہ تورات و انجیل کی پیشین گوئیوں کی

پوری ہفتت و دنیا کی شروع

سے مسیح کی قربانی نجات کا ایلاد و ایلہ

چنانچہ وہ خداوند کا اگلا ہو کر صرف توبہ کے وعظ کے لئے نہیں بھیجا گیا بلکہ سوا سطلے کہ وہ توبہ کرنیوالوں کو خبر دیوے کے لئے نجات کے لئے مسیح کی طرف جو معائنہ اس کے پیچھے آئیوالا تھا رجوع کریں۔ جیسا کہ اس نے آپ بتی کے باب ۴ کی آیت میں کہا ہے کہ (میں تو تمہیں توبہ کے لئے پانی سے بہتھا دیتا ہوں لیکن وہ جو میرے بعد آتا ہے مجھ سے زور آورے اور میں اسکی جوتیاں اٹھانے کے لائق نہیں ہوں وہ تمہیں روح القدس اور آگ سے بہتھا دیگا) دوسرے یہ جملہ کہ (وہ خداوند جسکی تلاش میں تم ہو وہ ناگہان اپنی سیکل میں آویگا) اور یہ جملہ کہ (وہ میرے آگے میری راہ کو درست کرے گا) مسیح کی الوہیت کو صاف صاف ثابت کر کے بتلاتا کہ خدا ہی کا بیٹا تھا جسکی راہ درست کر نیکیو یحییٰ مقرر ہوا۔ تیسرے یہ لفظ کہ (وہ ناگہان آویگا) اور یہ بھی کہ (دیکھو وہ یقیناً آویگا) اس معنی کے سوا اور کوئی تاویل کے قابل نہیں کہ خدا کا بیٹا انسان کی نجات کے ارادہ سے مجسم ہو کر چنانک نبی آدم میں دکھائی دے کیونکہ ظاہر ہے کہ ایسے الفاظ کا ربط کہنا الہی سے نہیں ہو سکتا بلکہ ضرور مسیح کی انسانیت کی بابت سمجھے جاتے ہیں۔ چوتھے یہ خطاب (حمد کا رسول) کفارہ کے مسئلہ کو خوب ثابت کرتا ہے کیونکہ وہ عہد کا مسیح رسول ہوا سو

عہد جدید میں جس کے سارے وعدے اور روحانی نعمتیں صرف اس کے خون کے وسیلہ قائم کئے گئے ہیں۔ اس لئے اس نے خود انجیل میں کہا ہے کہ (عہد جدید کا یہ میرا خون ہے جو گناہوں کی معافی کی خاطر بہتیروں کے لئے بہایا گیا) +

مسیح کے کفارہ سے جو نجات مقرر ہوئی ہے اسکی بابت ہم کتب عہد عتیق کی گواہیوں کو خوب دریافت کر کے ثابت کر چکے کہ وہ کتاب پیدائش سے شروع ہو کر تورات کے آخری تک برابر جاری رہتی ہے۔ اس کے سوا یہ بھی بتلایا گیا کہ یسوع مسیح کی بابت جو ساری پیشین گوئیوں کا مظہر اور مصداق ہے عسائی نبیوں کی تعلیمات میں کچھ فرق نہیں پایا جاتا۔ عورت کی اس بزرگ نسل کے باب میں جو شیطان کا سرکھینوا لانا جو اصلی وعدہ خدا نے باغ عدن میں کیا تھا سوا اس کی خبر نبیوں کے وسیلہ متواتر کتب عہد عتیق کے آخر تک زیادہ صفائی سے ظاہر ہے پس بعضے محمدیوں کا یہم خیال کہ گویا زبور کتب موسویہ کو منسوخ کر نیکیو نازل ہوئی اور انجیل زبور کو سوسکی طور ثابت نہیں ہو سکتا بلکہ حقیقت حال یہ ہے کہ کتب موسویہ زبور سے قائم ہوتیں اور زبور نبیوں کی کتابوں سے۔ اس کے سوا کتاب دانیال خوب ظاہر کرتی ہے کہ انجیل خدا کی اس اصلی نجات پر جو قربانی اور خون بہانے سے ہے پوری گواہی دینے کے باعث آگے گورویا و نبیوں کی کچھ حاجت ہونگی۔ پس سبب سے نبوت کی نعمت کا خاتمہ ہو جائیگا +

اب تورات کی پیشین گوئیوں کو بخوبی دریافت کر کے لازم ہے کہ ہم انکی اور انجیل کی پیشین گوئیوں کی موافقت اور مطابقت کو بیان کریں۔ اس کے پیچھے اس نہایت بھاری مقدمہ کی بابت ہماری ویلیں پوری ہو کر خدا کے

بیتے کی نجات کے نبوت میں جو الہامی گواہی۔ ۴۱۰ برس تک جاری رہی ہے سوناظرین کے روبرو موجود ہوگی۔ یعنی اس اصلی وعدہ سے لیکر جو خدا نے باغ عدن میں کیا تھا کتاب مکاشفات تک جس سے نبوت کی نعمت پوری ہو کر ختم ہوئی ہے۔ اس کا مل اور متواتر اور کثیر گواہیوں کے مقابلہ میں قرآن کے ماننے والے کچھ کے خاص اظہر کے سوا اور کچھ نہیں رکھتے۔ لیکن کمال افسوس کی غلطیہ ان کے لئے ہے کہ اگرچہ محمد اپنے رسول خدا ہونیکا دعویٰ کیا کرتا تھا تو بھی اس نے انسانکی نجات کی بابت مدد سے نبیوں کی متفق گواہی کو انکار کیا ہے اس لئے اس نے آپ خوب ثابت کیا کہ وہ ناحق نبی کے سوا اور کچھ نہ تھا +

انجیل کی پہلی پیشین گوئی جبریل فرشتہ کے وسیلہ نازل ہوئی جس نے خدا کے حکم سے ذکر یا کاس کو پہنچائی کہ اس کے بچہ نام بتایا ہوگا اور وہ ملاکی اور اشعیاہی کی اگلی پیشین گوئی کی مانند خداوند کا اگلا مقرر ہو کر اس کی راہ درست کرنے کو بھیجا جائیگا۔ چنانچہ لوقا کے پہلے باب کی آیت میں لکھا ہے کہ (تب اسکو خداوند کا فرشتہ مذبح بخور کی ذہنی طرف کھڑا ہوا دکھائی دیا۔ اور ذکر یا دیکھ کر گھبرا یا اور ڈر اُس پر غالب ہوا۔ پر فرشتہ نے اسکو کہا اے ذکر یا مت ڈر کیونکہ تیری دعائیں گئی اور تیری جورو ایسبات تیرے لئے ایک بیٹا جنمگی اور تو اس کا نام یوحنا رکھنا۔ اور تجھے خوشی و غرضی ہوگی اور بہتیرے اس کی پیدائش سے خوش ہوں گے کیونکہ وہ خداوند کے حضور بزرگ ہوگا اور شراب اور کوئی نشہ نہ پیگا اور اپنی ماکہ پیٹ پی سے روح القدس سے بھر جائیگا +

باقی آئندہ

منقولات

فیلبوس خوشخبری دینوالا

عیسیٰ مسیح کے بارہ شاگردوں میں سے فیلبوس نامے ایک تھا۔ دوسرا فیلبوس بھی تھا جس کا ذکر اعمال کے چھٹیوں باب کی مذہب میں ہے۔ یہ وہی فیلبوس ہے جو اعمال کے اکیسویں باب کی آٹھویں آیت میں خوشخبری دینوالا کہلاتا ہے۔

خوشخبری دینوالے سے انجیل کا سچا سنا دی کر نیوالا مراد ہے ہر ایک سنا دی کر نیوالا خوشخبری دینوالا نہیں ہے۔ جو خدا کا کلام سنا دیا اور خاص کر کے جو عیسیٰ مسیح کے مجسم ہونے اور صلوب ہونے کا ذکر کر کے خدا کے پیار اور رحم و فضل کا بیان کرتا ہو وہ خوشخبری دینوالا ہے۔

سیح کے آنے سے پیشتر جب خدا کی طرف سے نبی بھیج گئے تب جو شخص نبی بھی ظاہر ہوئے کلام کرتے تھے۔ اسلئے خدا نے ہر مہیا نبی کی معرفت یہ کہہ دیا کہ جسکے پاس میرا کلام ہے سو میرے کلام کو دیا ننداری سے کہے گی۔ لیکن کو بھونے سے کیا نسبت؟

اس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ خدا کے نزدیک اسکا کلام گھیبوں کی مانند ہے اور بہ نسبت اس کے سب کچھ سنا دی کر نیوالے اپنی دانائی سے کہتے ہیں مثل مجھ سے کہ میں جو بہت کم قدر ہے۔

پولس رسول نے فرشتوں سے یہ کہہ دیا کہ میں نے یہہ تھا نا کہ عیسیٰ مسیح اور اس کے صلوب ہونے کے سوا

اور کچھ نہ جانوں۔ اور میں کہہ رہی اور ڈر نہایت کچھ کی حالت میں ہوئے تہمارے درمیان رہا۔ اور میرا کلام اور میری سنا دی انسانی حکمت کی لہجہ والی باتوں سے نہیں بلکہ روح کے برہان و قدرت سے تھی تاکہ تمہارا ایمان انسان کی حکمت پر نہیں بلکہ خدا کی قدرت پر موقوف ہو۔

انگریزی لفظ (گوسپیل) کے اصل معنی خوشخبری ہیں۔ انجیل کی سچی سنا دی وہ سنا دی ہے جس سے نجات کی راہ کھلتی ہے۔ فیلبوس جس کا ذکر اوپر ہو خوشخبری دینوالا تھا اس لئے کہ وہ ہمیشہ مسیح کی سنا دی کیا کرتا تھا اور ہنسکی باتیں سنا دی میں مسیح نجات دینوالے کی بابت تھیں۔

واضح ہو کہ جیسے کہ ہندوستان کے عیسائی لڑائی کے وقت جنگل اور گاؤں گاؤں میں پھرتے تھے ویسے پینتکوت کے بعد جو ایماندار لوگ رسولوں نے شہر یروشلم کی کلیسیا میں جمع کئے تھے وہ مصیبت کے سبب سے آس پاس کے ملکوں میں تشریف ہو گئے۔

اعمال کے آٹھویں باب میں لکھا ہے کہ جو تشریف ہوئے تھے وہ ہر جگہ جگہ کے کلام کی خوشخبری دیتے تھے اور فیلبوس شہر سامریہ میں جا کے ان کے آگے (جو وہاں کے باشندے تھے) مسیح کی سنا دی کر رہا تھا۔ اور لوگوں نے سنے اور ان بچروں کو جو فیلبوس کرتا تھا دیکھنے ایک دل ہو کر اسکی کہی ہوئی باتوں پر جی لگا دیا۔ کیونکہ ناپاک روہیں بہتوں سے جن پر چڑھیں تھیں بڑی آواز سے چلا کے اتر گئیں اور بہت مفلوج اور لنگڑے چنگے کے گئے۔ اور اس شہر میں بڑی خوشی ہوئی۔

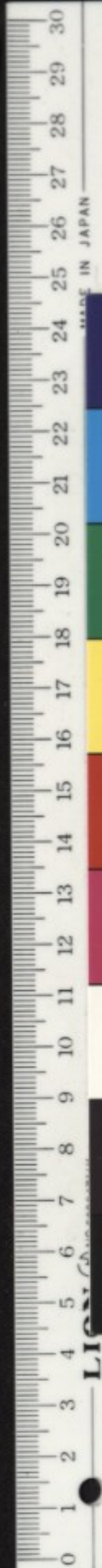
جیسا کہ پینتکوت کے وقت یروشلم میں روح القدس کی ہدایت سے پولس نے خدا کا کلام سنایا اور ہزاروں

دلوں میں نجات کی خوشی پیدا ہوئی وہاں فیلبوس کی سنا دی کی معرفت سامریہ بھی اسی خوشی و خرمی سے بھرا تھا۔ جو انجیل کی خوشخبری روح القدس کے اثر سے سنا دی جاتی ہے تو شے والوں کے دلوں میں اسکا عین نتیجہ ہی ہے یعنی نجات کی خوشی و خرمی۔

عیسیٰ مسیح کے پیدا ہونے کے وقت جب خداوند کا فرشتہ ایک نجات دینوالے کی پیدائش کی خبر دینے کو گزر پڑا پر ظاہر ہوا تب اسنے ان سے یہ کہہ دیا کہ مت ڈرو کیونکہ دیکھو میں تمہیں بڑی خوشی کی خوشخبری سناتا ہوں جو سب لوگوں کے واسطے ہے۔

پولس رسول نے ہم سب کو یہ کہہ دیا کہ ہم ایمان کے وسیلے خدا کی قدرت سے اس نجات تک جو آخری وقت میں ظاہر ہونے کو لیا ہے محفوظ رہتے ہیں جس میں ہم بہت خوش ہو گئے۔ بالفضل خیر و بضرورت طرح طرح کی آزمائشوں سے غم میں پڑے ہو تاکہ تمہارے ایمان کی آزمائش جو فانی ہونے سے جو کہ وہ آگ میں تیا بھی جائے کتنی ہی ہمیشہ قیمت ہو عیسیٰ مسیح کے ظاہر ہونے کے دن تعریف اور عزت اور جلال کے لائق پائی جائے اسے تو بن دیکھتے تم پدار کرتے ہو اور باوجودیکہ تم اب اسکو نہیں دیکھتے تو بھی اس پر ایمان لائے اسی خوشی و خرمی کرتے ہو جو بیان سے باہر اور جلال سے بھری ہے۔

سامریہ میں ایک مشہور شر پشتمون نامے تھا جس نے مدت سے اپنی جادوگری کے وسیلے لوگوں کو دنگ کر رکھا تھا یہاں تک کہ شہر میں چھوٹے بڑے سب کے سب اس کے بہکانے سے کہتے تھے کہ یہہ خدا کی بڑی قدرت ہے پرچہ انہوں نے وہ باتیں سچ جانیں جو فیلبوس نے سنا دی کی کہ خدا کی بادشاہت



اور عیسیٰ مسیح کے نام کی بابت کہیں تبکیا مرد کی عورت بہتوں کو بہتسا دیا گیا۔ شمعون بھی ایمان لایا اور پینسا پاکے فیلموس کے ساتھ رہا اور سچے اور بڑی بڑی نشانیاں جو ظاہر ہوتی تھیں دیکھنے لگ گئے۔

اگرچہ وہ ایمانداروں کے ساتھ گنا گیا تو بھی بعد اسکے ملعون ہوا کہ سکا ایمان چاہا ایمان نہ تھا۔ وہ بدی کے بند میں گرفتار رہا پر ان دنوں میں اس کی دعا چل نہیں سکتی تھی۔ خدا کی قدرت کے سامنے انسان کی اور شیطان کی توانائی کیا ہے۔ جب خدا اپنی برکت اپنے کلام کے ساتھ بخشنا چاہے کوئی اس کا خلاف نہیں کر سکتا۔

لکھا ہے کہ جب رسولوں نے جو یہو سلم میں تھے سنا کہ سامریوں نے خدا کا کلام قبول کیا ہے تب انہوں نے پطرس اور یوحنا کو اسکے پاس بھیجا۔ یہو وہ گواہی دے کے اور خداوند کا کلام سنا کہ یہو سلم کو چھوڑے اور سامریوں کی بہت سی بستیوں میں خوشخبری دیتے گئے۔

از مخزن المسیحی

مراسلات

بقیہ خدا کی وحدانیت میں یکتائیت

اول یہ کہ انبیاء سلف نے موعود نجات دہندہ کو خدا کر کے بیان کیا۔

دوم یہ کہ جب وہ نجات دہندہ آیات اُسے دعویٰ

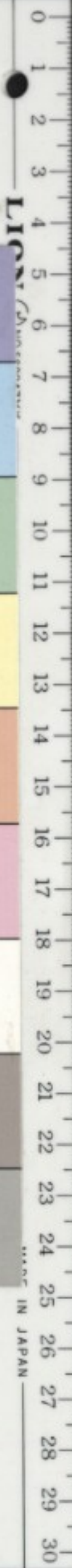
کیا کہ میں خدا ہوں اور اپنے افعال سے بھی دکھلایا کہ یہہ دعویٰ اُس کا درست اور صحیح تھا۔ سوم یہہ کہ اُس کے شاگرد اور رسولوں نے اُسکو خدا کر کے کہا ہے جب میں یہہ باتیں تمکو دکھلاؤں گا تب بائبل کا ثبوت اس امر پر پورا ہو گا۔

اول نبیوں نے نجات دہندہ کو جو آدم اور ابراہیم اور داؤد سے پیدا ہونے والا تھا خود خدا کر کے بیان کیا مثلاً یسعیاہی سات سو برس پیشتر اُس کی فوق العادت پیدائش کا تذکرہ کرتا ہے اور اُس کے حق میں یہہ الفاظ کہتا ہے جس سے صاف اُس کی الوہیت اور انبیا نیت ظاہر ہوتی ہیں (دیکھ کنواری حاملہ ہوگی اور بیٹا جنم لے گا اور اُس کا نام عمانوئیل رکھیں گے) سات باب کی ۱۴

عمانوئیل ایک عبرانی لفظ ہے جسکی تفسیر مقدس متی یوں کرتا ہے خدا ہمارے ساتھ یا ہوتا ہوا ہمارے ساتھ (متی کے پہلے باب کی ۲۲ و ۲۳) اسی نبی نے اور ایک مکان میں مسیح کی پیدائش کی بابت بیان کیا ہے (نویس باب کی ۶) کہ ہمارے لئے ایک لڑکا تولد ہوتا اور تمکو ایک بیٹا بخشا گیا اور سلطنت اُس کے کندھے پر ہوگی اور وہ اس نام سے کہلاتا ہے عجیب مشیر خدا ہے قادر بابت کا باب سلامتی کا شاہزادہ

اس آیت میں آئینہ النجات دہندہ صاف خدا ہے قادر کہلایا ہے اُس آیت سے یہہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ لفظ باپ سے تمکو ہمیشہ الوہیت کا پہلا اقنوم سمجھنا چاہئے یہاں مخلصی دینے والا ابدیت کا باپ کہلایا اُس لفظ سے مراد یہہ ہے کہ مسیح نجات کا کار پورا کر کے باپ یا باپ کا کار ہو گا آئندہ عالم کا پوس رسول اُس کی بابت کہتا ہے وہ ہمیشہ کی نجات کا باعث ہو (عبرانیوں کے خط کی ۴ و ۵) اور ایک اور مقام میں وہ مسیح کو

دوسرا آدم کہتا ہے آدم زاد کا سر وہ کہتا ہے کہ دوسرا آدم خداوند آسمان سے ہے (پہلے قریبوں کے پہلے باب کی ۵ سے ۷ تک) دوسرا آدم ہو کر مسیح ابدی باپ ساری کلیسیا کا ہے کیونکہ کلیسیا مسیح سے روحانی زندگی اور ہستی پاتی ہے جیسا کہ آدمزاد اپنی ہستی پہلے آدم سے حاصل کرتے ہیں اب میں پھر سلسلہ ثبوت کا بلا تاہوں یہ میرا نبی نجات دہندہ کے داؤد کے گھرنے سے ہونیکا بیان کرتا ہے اور اُس بیان میں اُس خطاب کا استعمال کرتا ہے جو کہ مجازی طور پر سے سوا ہی قادر مطلق کے اور کسی کے حق میں نہیں کہا گیا دیکھو دے دن آتے ہیں خداوند کہتا ہے کہ میں داؤد کے لئے صداقت کی ایک شاخ نکالوں گا اور اس کا نام یہہ رکھا جاوے گا یہو وہ ہماری صداقت میرا کے ۲۳ باب کی ۵ و ۶) سیکانہی مسیح کی پیدائش کی جگہ کے بیان میں اُس کے ازلی ہونے کی گواہی دیتا ہے اری میت لحم افرا تا ہر چند کہ تو یہود کے ہزاروں میں شامل ہونے کے لئے چھوٹا ہے تو بھی تجھ میں سے وہ شخص نکلے تجھ پر اس کا جو اسرائیل میں حاکم ہوگا اور اس کا حکمنا قدیم سے ایام الازل سے ہے (۵ باب کی ۲) ذکر بانی نجات دہندہ کی خوف ناک کیفیت کا بیان کرتا ہے جو کہ اٹھانیو الاتھا خوشی کے ساتھ اور باپ کی مرضی کے موافق تاکہ وہ جہان کے گناہوں کے لئے کفارہ کرے اس بیان میں وہ صاف صاف نجات دہندہ کا مرتبہ باپ کے ساتھ بیان کرتا ہے اسی تواتر تو میرے چرواہے پر اُس انسان پر جو میرا ہمتا ہے بیدار ہو رہا الافواج فرماتا ہے اُس چرواہے کو مار کہ کلمہ پر گندہ ہو جاوے (۱۱ باب کی ۷) اس آیت کا اقتباس پاک سنی انجیل میں کرتا ہے اور کہتا ہے کہ یہہ نبوت مسیح کے کھٹاٹھانے اور شاگردوں کے



بھاگ جانے سے پوری ہوئی سب سے آخری نبی
ملا کی سیح کی آمد اور اس کے نقیب یوحنا پتہ ماڈیول
کی بابت بیان کرتا ہوا اور سیح کو یہود وہ کر کے کہتا
ہے دیکھو میں اپنے رسول کو لینے (یوحنا پتہ ماڈیول
کو) بھیجوں گا اور وہ یہود وہ جسکی تلاش میں تم ہو
کارول جس سے تم خوش ہو وہ اپنی شکل میں ناگیاں
آویگا دیکھو وہ یقیناً آویگا رب الافواج فرماتا ہے
(ملا کی ۳ باب کی پہلی آیت) +

اس سے زیادہ معقول ثبوت نہیں ہو سکتا اور اس
سے صریح معلوم دیتا ہے کہ وہ نجات دہندہ جس کے
یہودی لوگ منتظر ہیں وہ ذات رکھنے والا ہوگا
آپسی اور انسانی وہ خدا ہمارے ساتھ ہو گا خدائے
قادر اور یہود وہ ہوگا اور اسکا کلنا قدیم سے ایام لالہ
سے ہوگا عرب الافواج کا ہوتا یا برابر ہوگا دوسرے
وہ نجات دہندہ آیات اسے جیسا نبیوں نے
صد ہا برس پیشتر اس کے حق میں کہا تھا الوہیت کا
دعویٰ کیا اور اس دعویٰ کے ثبوت میں معجزات
دکھلائے سیح نے اپنے شاگردوں سے پوچھا کہ
تم کیا کہتے ہو کہ میں کون ہوں +

اخبارات ملکی و ولایتی

پشاور ۱۵ اکتوبر۔ رجسٹروں کے کمانڈروں کو حکم
ہوا کہ فوراً سیر و نجات میں سپاہیوں کو رگروٹ بھرتی
کرنے کے واسطے بھیجیں تاکہ انکی رجسٹروں کے نمبر میں کوئی
کمی نہ رہ جائے +
کرنل دائر فیلڈ صاحب بہادر کمشنر پشاور کل کو باٹ کو

روانہ ہونگے کیونکہ محل کو جانوالی سپاہ غنقریب روانہ
ہوا چاہتی ہے۔ صاحب موصوف اس کے ساتھ غالباً
بطور پولیسکل افسر کے تشریف لیجائینگے +
کیسے کوئی تازہ خبر نہیں آئی +

میسر حٹم۔ ۱۶ اکتوبر۔ رجسٹروں میں ۵۰ سپاہی آئے ہیں گھوڑے اور ۲۰
چار خاص ٹرینوں کے کل اور آج ملتان کو روانہ ہوئی
اس رجسٹری میں ۵۰ سپاہی آئے ہیں گھوڑے اور ۲۰
ٹشو ہیں۔ سپاہی خوب خوش ہیں آئے ہیں اور سائیس
اور بھیڑ والے لوگ بہت ہی خوش ہو رہے ہیں۔
رجسٹر ٹرین نمبر ۲۰ بذریعہ تین خاص ٹرینوں کے
کل اور پرسوں روانہ ہوگی +

بمبئی ۱۶ اکتوبر۔ ایک ڈاک میں منجملہ مسافران کے ایک
تو جنرل سٹوارٹ صاحب تشریف لائے ہیں جو اس
احتیاطی فرج کی کمان کرینگے جو ملتان میں جمع
ہو رہی ہے اور سٹوارٹ کی والدہ فارلس صاحبہ میں جو فوراً
شملگی مت روانہ ہونگے +

خاص برائے سول انڈسٹری گروٹ +
شملہ ۱۶ اکتوبر۔ حسن ابدال میں فوراً ایک کپ برکمان
ماڈ صاحب جمع ہوئے والہا جسکی تعداد ۳۵۰۰ سپاہ
کی ہوگی +

افغان تان برحکم کرنوالی فوج کے دو حصے ہونگے
ایک زیر حکم خوجا بکمانڈر انچیف صاحب بہادر اور
ایک جنرل چمبرلین صاحب بہادر کے +

ایران برترغیب روس ہرات پر گھات لگا رہا ہے +
قسط طیمہ ۱۵ اکتوبر۔ ۱۵ اکتوبر۔ روس نے روم ایلی
کے انتظام کی نسبت اپنے ساتھ جوں کے مشورہ کو مان لیا
اور افرار کر لیا کہ عہد نامہ برلن کی کاپی رکھا جائیگا
نہ عہد نامہ سان اسٹیفانوس کو +

کوئٹہ انڈیا سی صاحب نے لکیر تحریر جاری کی ہے
جس میں کوئٹہ موصوف اور الزامات کی تردید کرتے
ہیں جو باب عالی نے بوسنہ دہر سک میں سپاہ اشتریا
پر تشدد کرینگے عاید کئے ہیں۔ دول معظمہ نے باب عالی
کے اس استغاثہ کا کچھ لحاظ نہیں کیا جس میں اس نے
درخواست کی تھی کہ اشتریا کو مجبور کیا جائے کہ قرارات
کا گریس کا پابند ہو +

کوئٹہ روس کے ایک گشتی ملازمین لکھا ہے کہ باب
عالی کی واسطے ضروری ہے کہ افواج روس کے واپسی کے
وقت قتلوں کا انسداد کرے اور اسات پر زور دیا گیا
ہے کہ تمام دول اور پابسات میں منفق ہو کر کام کریں +

لنڈن ۱۶ اکتوبر۔ سرائیم کسٹنر صاحب
دوسرے مستند صاحب نے سائبرس جانیکا خیال سوچہ
سے ترک کر دیا ہے کہ کوئٹہ کو پیچیدہ معاملات خارجہ
کا اندیشہ ہو رہا ہے۔ جنرل ویر صاحب جناب گورنر بمبئی
کی کونسل کے ممبر مقرر ہوئے +

پشاور ۱۵ اکتوبر۔ نوروز خان سابق حاکم
نعل پورہ کا ایک بیابیت پانچویں سپاہیان کے کل شہ
پشاور میں داخل ہوا اس نے گورنمنٹ سے کہا ہے کہ
میں اپنے آدمیوں کو گورنمنٹ کی مدد کرونگا۔ اسکی بیان
ہے کہ مختلف اقوام کے لوگ جو امیر شیر علیخان کی
فوج مقیم علی سجد کے ساتھ شریک ہو گئے تھے اب
آہستہ آہستہ اپنے اپنے گھر و ملک واپس ہونے لگے
میں کیونکہ انکو نہ خوراک ملتی ہے نہ پوشاک نہ تنخواہ +

شملہ ۱۶ اکتوبر۔ ۱۵ اکتوبر۔ جسکی مجلس واقع قوانین
میں سودہ قانون اخبارات ویسی منظور ہو کر قانون ہو گیا
اس سودہ کی نسبت سرالیکزینڈر راتھنٹ صاحب نے
ٹری طول طویل تقریر کی بعد اُنکے تھارٹن صاحب اور

جناب ولسرے صاحب نے تقریریں سن کر ستر سو گیس
صاحب نے مالک و سطرینڈ میں شہادت تحریر کرنے کے
باب میں اور وفات پر کیا تعلق کرنے کے واسطے سو دات
قانون پیش گئے۔ یہ ہر دو مسودے کیٹیٹی منتخب کے
سپر دے گئے۔ صاحب موصوف نے اس امر کی بھی
اجازت حاصل کی کہ ایک وکلاء و مختاران و ایجنٹان
مال سے کہہ کر ترمیم کے واسطے ایک مسودہ پیش کیا
جائے۔

بعد ازاں پندرہ روز کے واسطے کونسل پر حاضرت
ہوئی۔

وینا ۱۶ اکتوبر۔ کونٹ بیوٹ پیر شہر میں ایلمی
مقرر ہوا۔ اور اخبارات جرمن اعتراض کرتے ہیں کہ
یہ تقریر اچھا نہیں ہے۔ کونٹ کرولیک کونٹ بیوٹ
کی جگہ لندن شہر میں مقرر ہوئی ہے۔

برلن ۱۶ اکتوبر۔ پارلیمنٹ جرمن نے اس مسودہ
قانون کی نظر ثانی کی جو سولش کی نسبت پیش کیا گیا
تھا اور یہ قانون اگر منظور ہو گیا تو ڈھائی برس تک
جاری رہے گا۔

پٹنشا ۱۶ اکتوبر۔ پٹنشا فرینک کی تیسری کمپنی فوراً
یہاں سے کمپ میں چلی جائیگی۔

کنپ میں خیمہ جات ضرورت سے کم ہیں اور یہاں تو بیچ
ہزارہ کنپ میں جا نہیں سکتا کیونکہ اس کے واسطے خیمہ جات
نہیں ہیں۔

پٹنشا یو پین پٹنشا ۱۶ اکتوبر کو پٹنشا میں داخل ہوگی۔ آج
صبح کو فوجی افسران کے درمیان یہ شہرت پھیلی کہ ہم فوراً
کابل میں جائیں گے۔ اگر جواب بڑی تیزی ہو رہی ہے مگر
ابھی تک یہ حلوہ نہیں ہو کہ کیا کیا جائیگا۔

آویخانوں کے کہہ سہٹ کے افسر کو حکم ہوا کہ فوراً کھان

توپوں کے گولہ بارود رکھنے کے واسطے چٹے کے
صندوق بند کرے۔

لندن ۱۶ اکتوبر۔ انگلنڈ اور فرانس کے درمیان بیچ
تجویز ہوئی کہ ستر بلک نیرس مصر میں محکمہ تعمیرات و
زراعت کے وزیر مقرر ہوئے اور بیلوے اور نام
نبر سو اسے سکندریہ اس کے زیر حکومت رہیں گے۔
اخبار ٹائیس اس بات پر اعتراض کرتا ہے کہ چونکہ اس تجویز
سے انگلنڈ اور فرانس کے درمیان مخالفت پیدا ہوگی اور
ستر یورپورٹ ولسن کے کام میں خلل پڑے گا۔

قسطنطنیہ ۱۶ اکتوبر۔ سلطان نے امیر کابل کے
پاس ایک مراسلہ بھیجا جسکا مضمون یہ ہے کہ امیر کابل
کسی نہ کسی طور سے انگلنڈ کے ساتھ اتحاد و صلح کی
تجویز کرے اور انگلنڈ سے جنگ نہ کرے۔

لندن ۱۶ اکتوبر۔ کل ستر کر اس نے ایک بیچ
میں بیان کیا کہ اگر امیر کابل پر کوئی ایسی تاثیر ہوئی تھی
کہ جسکے سبب وہ ہمارا دشمن بن گیا تو گورنمنٹ کو مناسب
ہو کہ اسکی کوئی جلد تجویز کرے۔ اور صاحب موصوف
نے یہ بھی بیان کیا کہ امیر کابل نے کسی قسم کے جواب
کے انجلی امیر کابل کی جو ہے اتحاد و بنا دھمکی امیر کابل سے
ظاہر ہو جائیگی۔ اور پھر کہا کہ سرحد کیو واسطے کوئی ایسا بندوبست
کرنا چاہئے کہ جس سے ہماری طاقت و قوت معلوم ہو۔

خبر یہ کہ ریٹ کے سرکشوں اور وہاں کے حاکم کے درمیان
صلح کی تجویز ہو رہی ہے۔

ایک خاص تار برقی کی خبر ہے جو ٹائیس آف انڈیا کے
پاس آچکی تاریخ لندن ۱۶۔ اکتوبر میں معلوم ہوتا ہے
کہ نواب غلام حسین خان قاضی گورنمنٹ انگریزی سرحد پر پہنچ
گیا ہے مگر جو مراسلہ وہ امیر کابل سے لایا ہے اس سے
گورنمنٹ کی کچھ تسلی نہیں ہوئی ہے۔

لندن میں خیل کیا جاتا ہے کہ ماہ آئندہ کے شروع سے
یہاں کابل میں نہیں جائیگا۔

پٹنشا ۱۶ اکتوبر۔ پہاڑی توپ خانہ ہزارہ آج
یہاں پہنچا اور کچھ عرصہ تک یہاں قیام کرے گا۔
پٹنشا پٹنشا یو پین جو راولپنڈی سے پٹنشا کو جا رہی ہے
دلیسی سپاہی پٹنشا خواروں کو جمع کر کے اپنے ساتھ پٹنشا
کو لے جائیگی۔

افسران کو اطلاع دی گئی کہ کسی شخصیت نہ دیکھا جائے۔
ان پٹنشا کے درمیان جو کنپ میں ہیں سب بہت
پھیل گیا اور اسی سبب انکا مقام کسی درجہ تک تبدیل
کیا جائیگا۔

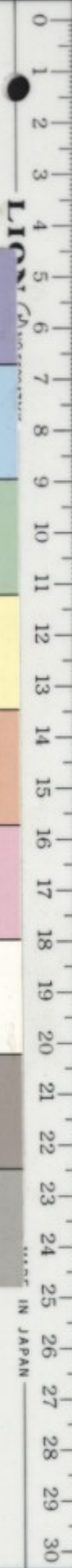
شہر اور صدر بازار میں تپ کا زور ہے۔

لندن ۱۶ اکتوبر۔ کیٹیٹی کی رپورٹ سے معلوم
ہوا کہ گلاسکو شہر کے ٹیک کے بند ہو جانے سے ساٹھ
کرور روپیہ کا نقصان ہوا۔ جنکا اوکرا حصہ دارونکو
فرض ہوا ہے۔ اور یہ بھی معلوم ہوا کہ ڈائریکٹر اس ٹیک کے
بہت عرصہ سے لوگوں کو دھوکہ دیتے رہے اور جھوٹی
رپورٹیں شائع کرتے رہے۔

برلن ۱۶ اکتوبر۔ پارلیمنٹ جرمن نے مسودہ
قانون سولش کو منظور کر لیا۔

پٹنشا ۱۶ اکتوبر۔ ہر ایک پٹنشا اور توپ خانہ کو
حکم ہوا ہے کہ یہاں میر کے شفا خانہ سے اس قدر دوائی
دھرم و بی سنگا دے کہ جو چھ ماہ کی واسطے کافی ہو۔
میر سید انور ڈو اسسٹنٹ کو راجپوتانہ کی کل ضرورت کی
طرف روانہ ہوا۔ اور میر سید سید نے یہاں کے دفتر کو
اپنی سپردگی میں لیا۔

کل ایک کالمیوں گردہ چرس میں قریب آدمی
ہتھیار بند تھے خبر کیرٹن سے آئے جنکو ایک پٹنشا گزرتا



تے گزنا کر لیا ہے۔ ہری سنگھ کے برج کے پاس ایک شفا خانہ
موجود ہے۔ ہری کے لوگوں کے لئے مقرر کیا جائیگا۔
۲۰۔ اکتوبر۔ سندھ کا تیسرا سالہ آج
یہاں پہنچا۔ اور پنجاب کا دوسرا سالہ آج قطع کی
طرف روانہ ہوا۔ پنجاب کا اول رسالہ کل کے روز
یہاں پہنچا۔ پلٹن جیک ریفیل پولاجی اور بھائی
نوب خانہ نمبر ۲ داہرہ پتیم ہوا اور فوج میں ہر طرف سے
اسن ومان ہے۔ رات کو بڑی سردی پڑتی ہے اور دنگو
گری ہوئی ہے۔

۲۱۔ اکتوبر۔ جنرل ہیوز فوج بنگالہ جنرل بیزنگ
کی جگہ قائم مقام ہوئے۔ جنرل ڈالڈ اسٹورٹ کو
حکم ہوا ہے کہ گورنر جنرل کے مشورہ کے لئے شملہ میں
حاضر ہو۔

لنڈن ۲۰۔ اکتوبر۔ سرنار تھ کوٹ نے بڑے شہر
میں ایک سیج کے درمیان بیان کیا کہ انگلند کا خاص
ارادہ تھا کہ ترکی کی حفاظت کرے اور گورنمنٹ کو امید
ہو کہ ترکی کے ایشیائی صوبوں کو بہت فائدہ پہنچایا
جاسے اور اسی طرح سے انگلند اور گورنمنٹ کو ان صوبوں
سے فائدہ پہنچنے صاحب موصوف نے یہ بھی بیان
کیا کہ انگلند نے اب تک اس بات پر بہت خیال نہیں
کیا کہ اس کے کل زبڈنٹ انگریزی کے نفیر پر راضی نہیں
ہو اگر جس حال میں روس کی طرف سے زبڈنٹ مقرر
ہو گیا تو اس معاملہ میں بڑا فرق پڑ گیا۔ اور بھریان
کیا کہ اب جو کچھ کیا جائیگا وہ سب سرحد کی حفاظت
کیا جائیگا۔

۲۱۔ اکتوبر۔ امیر کابل کی طرف سے جو گورنمنٹ
کے مراسلہ کا جواب پہنچا ہے اس سے گورنمنٹ ہند کی

کچھ تسلی نہیں ہوتی ہے۔ اور اس جواب سے کابل پر چڑھائی
مندی نہیں ہو سکتی ہے۔
لنڈن ۲۱۔ اکتوبر۔ شہر گلاسگو کے بنگ کے ب
ڈائرکٹر وینچر گزٹار کے گئے ہیں۔
سے پچھلی خبر جو متوسط ایڈیٹور سے آئی اس سے معلوم
ہوا کہ ۱۵۔ ستمبر کو جنرل اسٹولٹن نے ایک غیر سے
جو امیر کابل کی طرف سے روانہ کیا گیا تھا تاشقند میں ملقات
کی اور ۲۲ ستمبر کو جنرل منکولوادی کی طرف روانہ ہوا۔
اور غیر تاشقند میں رہا۔

خبر ہے کہ ہمارا جگان پٹیا لہ فنا بہم و جیند و کپور تعلقہ
و غیر کوٹ نے اپنا منشا ظاہر کیا ہے کہ جبکہ ہمارے
پاس فوج ہے اس سے سرحد پر گورنمنٹ کی امداد کر نیو
ہم حاضر ہیں اور اسی طرح نواب بہا ولی پور نے اپنا ارادہ
ظاہر کیا ہے اور ایک ایک طرح سے ایک نے گورنر جنرل
کو نسل کے حضور روانہ کر دیا ہے۔ یقین کیا جاتا ہے کہ یہم
و درخواستیں خوشی سے منظور کیا جائیں گی اور ہمارا جہ جیند
و نواب بہا ولی پور نے یہم بھی لکھا ہے کہ ہم اپنی فوج کی
آپ ہی مکان کریں۔

لودیانہ

اموات کا نمبر حال بڑھا ہوا ہے یعنی روزمرہ ۳۲ و ۳۲
آدمی فوت ہوتے ہیں اور یہی حال بیماری کا ہر وقت
تھوڑے ہوتے ہیں اور بیمار زیادہ ہوتے جاتے
ہیں جس گھر میں چار ہیں ان میں تین بیمار اور ایک
تندرست ہے۔ رات کو سردی اور دنگو سخت دھوپ
پڑتی ہے صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر کی طرف سے
اسناد بیماری کی امداد برابر جاری ہے۔

اشتہار

کرشن گریٹ سکول لودیانہ کی واسطے ایک مدرس
جو فارسی اور اردو سے بخوبی واقفیت رکھتا ہو اور جو خط
بھی ہو و کار ہو مگر شرط یہ ہے کہ قبیلہ ارمو اور اسناد
کا گزاری و نیک چلنی کی رکھتا ہو۔ جس کی کیا لیا جاتا
نہ کورہ بالا پر درخواست کرنی ہو وہ مس گرین فیلڈ
صاحب کے پاس بمقام لودیانہ سوسائٹیز نوٹہ خط
کا بھیجے۔

المش
سن گرین فیلڈ صاحب پرنٹنگ کرشن گریٹ سکول لودیانہ

اشتہار

واضح ہو کہ ایک کتاب کہ نام اسکا رسالہ دیات تلیت ہے
الہ آباد میں پریس میں طبع ہو کر دو یاقین ہفتہ کے اندر میں
کھنے والی ہے۔ کتاب مذکورہ دست و من اردو
حرف میں چھاپی گئی ہے صفحہ اس کے ۵۲ ہیں اور
صورت شکل میں ۱۲ ہے قیمت فی کتاب نو محمول
عہد میں۔ اہذا ہر شائقین کی خدمت میں یہم
عرض ہے کہ قیمت کتاب کی بھیج کر اسکو سترجے ہی
جاؤں صاحب ہنتم مشن پریس سے سنگوالیس
پر یہم یاد رکھیں کہ جس صاحب کے خط کے ساتھ
قیمت کتاب نہ ہوگی اس صاحب کے خط کا مطلق
لحاظ نہ کیا جائیگا اس لئے بعض اوقات ذرا قلیل
کے حصول میں بعد قیمتیں ہوتی ہیں۔

المش
جے۔ جے۔ کیلکٹا ہنتم مشن پریس الہ آباد

امریکن مشن پریس لودیانہ میں پوری کیلکٹو حاکم کے اتمام سے چھپا

